



ཉེས་ཀྱིས་ད་དུང་སྐྱེན་ལུག་གཅིག་ཅན་གྱི་འགོག་སྐྱོན་བརྒྱབ་པའི་རྒྱ་ཚོས་དང་། འགོག་སྐྱོན་བཟོ་བྱ་གང་ཡིན། ཡང་ན་སྐྱེན་ལུག་གཉིས་ཅན་གྱི་འགོག་སྐྱོན་བརྒྱབ་པའི་རྒྱ་ཚོས་དང་འགོག་སྐྱོན་བཟོ་བྱ་གང་ཡིན་བཅས་(ཉོག་དབྱིབས་གཉན་ནད་། སའི་འགོག་སྐྱོན་སྐྱོན་ལུག་) ཞེས་འཁོད་པའི་ཕྱི་ཚེན་དེར་ཐོ་འགོད་བྱེད་དགོས།

ལས་རིམ་དེ་དག་གྲུབ་རྗེས་ “ཚར་”ཞེས་པ་དེར་གཞོན།

འགོག་སྐྱོན་གནས་ཚུལ་དའི་UHS གནས་མཛོན་རྒྱུ་ལས་ཉེན་པོ་ཅན་རིང་དང་སྐྱུག་གནང་རོགས། རང་གི་འགོག་སྐྱོན་ཡིག་ཆ་ཞིབ་བཤེར་འོག་ཡོད་དུས་ཉེད་རང་གི་གསོ་དབྱུང་དག་སེལ་བྱ་རྒྱུ་དེ་ལྟར་ “ཞིབ་བཤེར་བྱེད་རྒྱུར་སྐྱུག་ཡོད”ཅེས་གསལ་པོར། དག་མཚན་ཐོབ་རྗེས་དུ་རྒྱུ་འདྲིར་ “དག་སེལ་ཐོབ”ཅེས་འཆར་དེས། འགོག་སྐྱོན་སྐྱོན་ལུག་མཐའ་མ་བརྒྱབ་རྗེས་ཀྱི་བདུན་ཕྱག་གཉིས་ཀྱིས་རྒྱུ་དང་། འགོག་སྐྱོན་ཡིག་ཆ་མཐོ་སྤྱོད་དང་དག་མཚན་ཐོབ་རྗེས་ཉེད་རང་གི་དེས་མཐོའི་མཚན་རྟགས་ཀྱི་ཁ་དོག་ལྡང་ཁུར་འཕྱར་དེས་ཡིན།

### ཚོན་སོན་དང་ཚོན་སོན་འགོག་སྐྱོན་སྐྱོར་ལ་གནས་ཚུལ་གསལ་བྱེད།

གཟུང་མིག་དམར་ཉེན། [དབྱུང་གཞུང་](#) དང་། ས་གནས་[མི་སེལ་སེལ་མང་ཕྱེ་གཞུང་](#) གཉིས་ཀའི་ལམ་སྟོན་གཞིར་བཞག་སྐོས་སྐོབ་རའི་འཕྲོད་བསྟེན་ཞབས་ཀྱི་ཁང་ནས་ཚོན་སོན་དང་ཚོན་སོན་འགོག་སྐྱོན་འགོག་སྐྱོན་རྒྱག་རྒྱུ་ལེ་ཞིག་མཚམས་འཇོག་བྱས་ཡོད།

འགོག་སྐྱོན་བརྒྱབ་པའི་རྗེས་སུ་མ་རེད་ནང་གི་མི་དུག་ལ་ཞོར་སྐྱོན་ཚེན་པོ་བྱུང་ཡོད་པ་དང་། དབྱུང་གཞུང་གི་འབྲེལ་ཡོད་ཕྱེ་ལག་གིས་ཞོར་སྐྱོན་འདྲི་དག་འགོག་སྐྱོན་དང་འབྲེལ་བ་ཡོད་མེད་ཐུག་ཞིབ་འཇུག་བྱེད་ཐུག་རེད། ཨ་རེད་ནང་མི་གངས་ལ་ཡུ་བདུན་ཅན་ལ་ཚོན་སོན་དང་ཚོན་སོན་འགོག་སྐྱོན་བརྒྱབ་པའི་དུས་[གནས་ཚུལ་འདྲི་འདྲེ་བྱུང་བ་དགོན་པོ་ཡིན།](#) ར་ཡང་། དོགས་ཐོན་ཤུགས་ཆ་བྱས་པའི་འབྲས་བུར་འགོག་སྐྱོན་རྒྱག་རྒྱུ་གནས་སྐབས་མཚམས་འཇོག་བྱས་ཡོད་པ་རེད།

གནས་སྐབས་མཚམས་འཇོག་བྱས་པ་འདིས་མོ་ཤེར་ལྷ་དང་པལ་ཚལ་འགོག་སྐྱོན་རྒྱག་རྒྱུར་[དོ་སྟོན་གང་ཡང་སོང་མེད།](#) ང་ཚོས་སྐོབ་མ་དང་ལས་བྱེད་ཚོར་འགོག་སྐྱོན་རྒྱག་ཐབས་བྱེད་རྒྱུར་ཕུ་མཐུད་ནས་ཉིང་སྐལ་བྱེད་བཞིན་ཡོད། འགོག་སྐྱོན་རྒྱག་རྒྱུ་ནི་རང་ཉིད་ལ་སྤྱོད་སྐྱོབ་དང་། རང་གི་དགའ་ཉེ་དང་སྤྱི་ཚོགས་ཀྱི་ལོ་རྒྱུ་དབྱིབས་གཉན་ནད་། སའི་དབང་གིས་ཐོ་དག་དང་ཕྱོག་ཉེན་ལ་འབྲེལ་པའི་གནས་སྐབས་ལས་སྐོབ་ཐབས་ཡག་ཤོས་དེར་གནས་ཡོད།

འདས་པའི་བདུན་ཕྱག་གསུམ་རིང་ཚོན་སོན་དང་ཚོན་སོན་འགོག་སྐྱོན་བརྒྱབ་པའི་མི་སུ་འདྲ་ཞིག་ཡིན་ཡང་མགོ་ཤུགས་དུག་ན་བ་དང་། ཞིག་པ་ན་བ། རྒྱུ་ལག་ན་བ། ཡང་ན་དབྱུང་ཐག་ལྷང་བ་སོགས་ཀྱི་ནད་རྟགས་ལག་སྟོང་བཞིན་ཡོད་ཆོ་རང་གི་འཕྲོད་བསྟེན་བརྒྱ་སྐྱོང་པར་འབྲེལ་གཏུགས་བྱེད་འོས།

### ཚོན་འགོག་སྐྱོན་ཁབ་རྒྱག་རྒྱུའི་དུས་ཚད་ཇི་སྟེར་བཟོ་དགོས་སམ།

བདུན་ཕྱག་རེར་སྐོབ་རའི་ནང་མཐོ་འདྲོད་བྱེད་བཞིན་པའི་ཚོན་འགོག་སྐྱོན་ཁབ་ཀྱི་གངས་ཀྱི་དེ་དགོས་མཐོ་ལ་གཞིགས་པའི་གངས་ཀྱི་ཉ་ཅང་ཉུང་ཉུང་རེད། རྒྱ་མཚན་དེའི་དབང་གིས་ང་ཚོས་ཉེད་ལ་ས་གནས་ཀྱི་སྐྱེད་རྒྱུ་ཚོང་ཁང་དང་། འཕྲོད་བསྟེན་ཞབས་ཀྱི་མཐོ་སྤྱོད་པ་སོགས་ཚུང་པའི་ཚོན་འགོག་སྐྱོན་ཁབ་གང་དུ་ཡོད་ན་ད་ནས་ཚོན་འགོག་སྐྱོན་ཁབ་རྒྱག་རྒྱུར་ཐབས་ཤོས་བྱེད་རྒྱུར་སྐུ་སྐོང་བྱེད་བཞིན་ཡོད།

- [མི་སེལ་སེལ་མང་ཕྱེ་འཕྲོད་བསྟེན་ཞབས་ཀྱི་ཁང་སྐུ་སྐོང་](#) ལ་ཐོ་འགོད་བྱོས། ཐོ་འགོད་གྲུབ་རྗེས་འཕྲོད་བསྟེན་ཞབས་ཀྱི་ཕྱི་ཚེན་ནས་ཉེད་ལ་ Alliant Energy Center ཚུང་པའི་སྐོབ་རའི་ཕྱི་རོལ་ནས་འགོག་སྐྱོན་རྒྱག་རྒྱུའི་དུས་ཚད་གང་ལ་ག་ཡོད་པའི་ཨིས་མེལ་བསྐྱར་ཡོང་དེས། ཁོང་ཚོས་སྐོབ་རའི་ནང་ཉུང་ཉུང་ལ་ཚད་བཟོ་རྒྱུའི་སྐོར་ལ་ཨིས་མེལ་མི་བསྐྱར།
- [ནད་རིགས་ཚོད་འཛིན་དང་སྐྱོན་འགོག་ལྟེ་གནས་ཀྱིས་སྐྱོན་འགོག་སྐྱོན་ཁབ་འཚོལ་བཤེར་ཡོ་ཆས་འདི་མཐོ་འདྲོད་བྱས་ཡོད། :](#)

<https://vaccinefinder.org/>

- སྐོབ་གྲུའི་འཕྲོད་བསྟེན་ཞབས་ཀྱི་ཁང་(UHS) རས་ཀྱང་ཉོག་དབྱིབས་གཉན་ནད་། སའི་ཚོན་འགོག་སྐྱོན་ཁབ་མཐོ་འདྲོད་བྱེད་བཞིན་ཡོད་པ་དང་། ང་ཚོར་མངའ་བྱེ་གཞུང་ནས་ཚོན་འགོག་སྐྱོན་ཁབ་ཚོང་དེས་ཅན་རེའང་ཕུ་མཐུད་ནས་འཕྲོར་བཞིན་ཡོད་ཀྱང་། ང་ཚོའི་འདྲོད་མོས་སྐྱར་འགོག་སྐྱོན་རྒྱག་རྒྱུའི་དུས་ཚད་ཐོན་ཚེན་པོ་བཟོ་བྱེད་ཀྱིན་མེད། [སྐོབ་གྲུའི་འཕྲོད་བསྟེན་ཞབས་ཀྱི་ཁང་\(UHS\) རས་ས་མིག་ནས་ཡོད་ལ་ཨིས་མེལ་མི་བསྐྱར།](#) [ཉེད་ཀྱིས་དེས་པར་ཏུ་འདྲི་UHS ལ་གནས་སུ་སོང་ནས་དུས་ཚད་བཟོ་དགོས།](#) (རང་གིས་འཚོལ་བཤེར་བྱེད་པའི་དུས་དེར་སྐྱེད་ཁབ་གང་ཞིག་ཡོད་མེད་ལ་སྐོབ་པའི་སྐོ་ནས་) ཤོ་སྐབས་ནས་བྱུང་ལ་ཉེད་ཀྱིས་ཚོན་འགོག་སྐྱོན་ཁབ་རིགས་གང་ཞིག་དགོས་མེད་འདམ་ཐུབ།

- གལ་སྲིད་ཁྱེད་ཀྱིས་ཐོག་མར་འཚོལ་བཤེར་གྱིད་དུས་སློབ་གྲུའི་འཕྲོད་བསྟེན་ཞབས་ཁུ་ཁང་(UHS) ལ་ས་མིག་སྟོང་པ་མེད་ཚེ་རྗེས་སུ་སྤྱི་མཐུན་ནས་འཚོལ་ཞིབ་གྱིད་རོགས། སློབ་འཁོག་སྤྲོད་ཁབ་གསར་པ་འབྲུར་རིམ་བཞིན་དུས་ཚད་ས་མིག་ཁ་སློབ་གྱིད་བཞིན་ཡོད། དུས་རྒྱུན་བདུན་ཕྲག་དཀྱིལ་ཅོམ་ལ་དུས་ཚད་ས་མིག་སྟོང་པ་ཐོན། རྒྱབས་རེར་དེ་UHS ན་གནས་སྤྱི་མཐུན་སྲིད་མི་ཕྱི་རོལ་གྱི་དུས་ཚད་སྐོར་གྱི་གནས་ཚུལ་སྤེལ།

**རོགས་རམ་ཇི་ལྟར་འཚོལ།**

- གལ་སྲིད་ཁྱེད་ལ་རྒྱན་འདྲིའི་དྲི་བ་འདྲིར་མ་ཚུད་པའི་དྲི་བ་གཞན་ཡོད་ན་ [covidresponse@vc.wisc.edu](mailto:covidresponse@vc.wisc.edu) ལ་མིས་མེལ་བསྐྱར་བའམ། ཡང་ན་མེ་སི་ཀོན་སིན་གཙུག་ལག་སློབ་གཞུང་ཁང་(མལ་ཁི་སིན་)གི་ཏོག་དབྱིབས་གཞན་ནད་-༡༩ རོགས་སྐྱོར་སྐུད་ལམ་ལ་(608) 262-7777 ལྟེང་ཁ་པར་གནང་རོགས།
- [ཏོག་དབྱིབས་གཞན་ནད་-༡༩ གདོང་ལེན་དྲ་གནས་སྤེལ་ཁོངས་](#)ནས་གནས་ཚུལ་གསར་པར་སྤྱི་མཐུན་ནས་རྒྱུ་ལོན་གནང་རོགས།